

CONFERENCE 25-26/11/21

Brussels & Online

PAYS ÉMERGENTS AU COEUR DES GRANDS ÉQUILIBRES MONDIAUX

EMERGING COUNTRIES AT THE HEART OF MAJOR GLOBAL BALANCES

Colloque organisé par l'Association Internationale de Droit Économique (A.I.D.E.),
le Centre de recherche Droit Entreprise et Société de l'UCLouvain (CRIDES),
le Centre de recherche sur le droit des marchés et des investissements internationaux (CREDIMI)
de l'Université de Bourgogne Franche-Comté et l'Université de Liège.

*Conference organised by the International Association of Economic Law (A.I.D.E.),
the Research Centre for business law and society, UCLouvain (CRIDES),
the Research Centre on the Law of Markets and International Investments (CREDIMI)
of the University of Bourgogne Franche-Comté and the University of Liège.*

Ce colloque a pour objet de discuter de la place des pays émergents dans les grands équilibres mondiaux. Un précédent colloque, qui s'est tenu le 24 octobre 2019, nous a permis de trouver des éléments d'identification de la notion de pays émergents et de constater que ceux-ci sont à la recherche d'actions pour rééquilibrer le pouvoir sur la scène internationale. La réflexion doit se poursuivre afin de déterminer si leur influence dans de nombreux domaines peut aboutir à une restructuration des relations internationales. Après avoir exploré le droit international économique dans une vision d'ensemble, il s'agit d'examiner en détails les positions des pays émergents sur des questions économiques, politiques et juridiques : commerce, dette et flux de capitaux, concurrence, leadership régional ou mondial, environnement, climat, santé et RSE, fonctionnement des organisations internationales. Le colloque se veut donc pluridisciplinaire.

Les contributions seront publiées en 2022 dans un ouvrage collectif aux éditions Bruylant.

The purpose of the conference is to discuss the place of emerging countries in the major world balances. During a previous conference held on 24 October 2019, we identified elements of the notion of emerging countries and noted that they are looking for ways to rebalance power on the international scene. Research must be continued to determine whether their influence in many areas leads to a restructuring of international relations. After exploring international economic law in a comprehensive way, the aim is to examine in detail the positions of emerging countries on economic, political and legal issues: trade, debt and capital flows, competition, regional or global leadership, environment, climate, health and CSR, and the functioning of international organisations. The conference is therefore intended to be multidisciplinary.

Papers will be edited in 2022 in a collective book to be published by Bruylant.

Ce colloque est organisé sous la direction de

Henri Culot (Professeur à l'UCLouvain, Administrateur et Secrétaire général de l'A.I.D.E.),
Hélène Tourard (Maître de conférences en droit public à l'Université de Bourgogne Franche-Comté et Vice-Doyenne en charge de la pédagogie en licence droit),
Philippe Vincent (Professeur associé à l'Université de Liège).

This conference is organised under the direction of

Henri Culot (Professor at UCLouvain, board member and Secretary General of A.I.D.E.),
Hélène Tourard (Professor of public law at the University of Bourgogne Franche-Comté and Vice-Dean in charge of the education for the law degree),
Philippe Vincent (Associate Professor at the University of Liège).

25/11/21 | Première journée | *First day*

CET

PAYS ÉMERGENTS ET DYNAMISME DE L'ÉCONOMIE MONDIALISÉE
EMERGING COUNTRIES AND DYNAMISM OF THE GLOBALISED ECONOMY

Chair | Présidence Henri Culot, Professeur, UCLouvain, Belgique, administrateur et secrétaire général de l'A.I.D.E.

14.15 Accueil | Welcome address

14.30 Introduction

14.40 **Numérisation dans les pays émergents, questions transversales et spécificités locales**

Digitisation in emerging countries, cross-cutting issues and local specificities

Elena Signorini, (Adjunct Professor of labour law and welfare law and Senior research fellow at the University of Bergamo, Italy)

[En français | In French]

Maria Beatrice Pagani, (Collaborator of the University of Bergamo and Phd candidate in Labour, Development and Innovation, University of Modena and Reggio Emilia - Marco Biagi Foundation)

[En anglais | In English]

15.00 **Dealing with a Sovereign Debt Pandemic in the Era of Deglobalization and Global Imbalances**
Gérer la pandémie de la dette souveraine en période de démondialisation et de déséquilibres mondiaux

Georgios Pavlidis (Jean Monnet Chair Associate Professor of International and EU Law Neapolis University Pafos, Cyprus)

[En anglais | In English]

15.20 **Vers l'émergence d'un cadre international de restructuration de la dette des pays en développement ?**

Towards the emergence of an international framework for restructuring the debt of developing countries?

Léna Chercheneff (MCF en droit public, Université Paris 1 Panthéon-Sorbonne, France)

[En français | In French]

15.40 Questions

16.00 Pause | *break*

16.15 **China's approach to investment policy-making. Bridging the gap from rhetoric to practice**

La politique chinoise en matière d'investissement: de la rhétorique à la pratique

Nathalie Bernasconi-Osterwalder (Executive Director, IISD Europe, and Senior Director, Economic Law and Policy, IISD), **Sofia Baliño** and **Joe Zhang**

[En anglais | In English]

16.35 **Enhancing competition in privatization processes in Brazil**

Renforcer la concurrence dans les processus de privatisation au Brésil.

Vinicius Klein (Professor of Law and Economics at Paraná Federal University, Brazil),

Fernanda Zampieri Rodrigues (University of São Paulo Law student, Brazil)

[En anglais | In English]

16.55 **L'Algérie, pays émergent, candidat perpétuel à l'accession à l'OMC**

Algeria, an emerging country, perpetual candidate for accession to the WTO

Mustapha Menouer (professeur en droit économique à l'Université d'Oran 2, Algérie)

[En français | In French]

17.15 Questions

Fin de la première journée | *End of the first day*

26/11/21 | Seconde journée | *Second day*
morning session / matinée

- CET **PAYS ÉMERGENTS ET GRANDS (DÉS)ÉQUILIBRES MONDIAUX**
EMERGING COUNTRIES AND GLOBAL (IM)BALANCES
Chair | Présidence Philippe Vincent, Professeur associé, Université de Liège, Belgique
- 8.45 Accueil | *Welcome address*
- 9.00 Introduction
- 9.10 **La Chine et le multilatéralisme depuis le nouveau millénaire**
China and multilateralism in the new millennium
Hilaire de Prince Pokam (Professeur de Relations Internationales Université de Dschang, Cameroun)
[En français | In French]
- 9.30 **Faut-il revoir les notions de développement, de pays en voie de développement et de pays émergent au regard du développement durable ?**
Should the notions of development, developing countries and emerging countries be reviewed with regard to sustainable development?
Océane Bonnard (Université de Grenoble, France)
[En français | In French]
- 9.50 **L'éthique environnementale dans le discours juridique des pays émergents**
Environmental ethics in the legal discourse of emerging countries
Raphaël Maurel (MCF Université de Bourgogne Franche Comté, France)
[En français | In French]
- 10.10 Pause | *Break*
- 10.30 **RSE et dialogue avec les stakeholders – vecteur d'une relation plus équilibrée entre groupes multinationaux et communautés locales**
Dialogue with the stakeholders and sustainable corporate governance as a means to a more balanced relationship between multinational groups and local communities
Jean-Marc Gollier (Maître de conférences à l'UCLouvain, Belgique)
[En français | In French]
- 10.50 **Pandémie, accès aux vaccins et aux médicaments : quels (dés)équilibres ?**
Pandemic, access to vaccines and medicines : what (im)balances ?
Aïda Caïd Essebsi (Maître de conférences agrégée à la faculté des sciences juridiques, politiques et sociales de Tunis, Tunisie)
[En français | In French]
- 11.10 **La montée en puissance des pays émergents dans la gouvernance sécuritaire en Afrique subsaharienne**
The rise of emerging countries in sub-Saharan Africa security governance
Brice Techimo Tafempa (Docteur en Science Politique option Relations Internationales, Université de Dschang, Cameroun)
[En français | In French]
- 11.30 Questions
- 12.00 Déjeuner | *Lunch break*

26/11/21 | Seconde journée | *Second day*
afternoon session | après-midi

CET

COOPÉRATION SUD-SUD EN AFRIQUE
SOUTH-SOUTH COOPERATION IN AFRICA

Chair | Présidence Hélène Tourard, MCF Université de Bourgogne Franche Comté, France

14.00

Introduction

14.10

Le droit de l'OHADA, facteur d'émergence des pays de l'Afrique sub-saharienne
OHADA law, a factor in the emergence of sub-Saharan African countries

Gérard Blanc (Professeur émérite à la Faculté de droit et de science politique de l'Université d'Aix-Marseille, France et membre du Conseil d'administration de l'INEADEC)
[En français | In French]

14.30

Cross-border African cooperation at a crossroad

La coopération transfrontalière africaine à la croisée des chemins

Cristiano d'Orsi (Senior Research Fellow and Lecturer South African Research Chair in International Law (SARCIL) Faculty of Law, University of Johannesburg, South Africa)
[En anglais | In English]

14.50

Les pays émergents, acteurs principaux du processus d'institutionnalisation en Afrique ? L'exemple de la présidence Sud-africaine et de la mise en œuvre de la ZLECAF

Emerging countries as key players in the institutionalisation process in Africa? The example of the South African presidency and the implementation of the AfCFTA

Aminata Diaby (Doctorante à l'Université de Bourgogne Franche Comté)
[En français | In French]

15.10

Questions

15.30

Pause | Break

REFUS DE L'OCCIDENTALISATION | *REFUSAL OF « WESTERNISATION »*

Chair | Présidence Hélène Tourard, MCF Université de Bourgogne Franche Comté, France

15.50

La construction du bon régime par les cultures extra-occidentales

The construction of the good regime by non-Western cultures

Christophe Essomba (Doctorant en science politique à l'université de Yaoundé II-Soa, Cameroun)
[En français | In French]

16.10

Le rapport des pays émergents à la démocratie dans la coopération sud-sud en Afrique

Emerging countries and democracy in African south-south cooperation

Guetwende Lionnel Aymard Bontogo (ATER doctorant en droit Public, Centre de recherche Michel de l'Hospital (CMH) Clermont-Auvergne, France)
[En français | In French]

16.30

L'attitude des pays émergents à l'égard du droit

The attitude of emerging countries towards law

Mahmoud Mohamed Salah (Professeur à l'Université de Nouakchott, Mauritanie)
[En français | In French]

16.50

Questions

17.00

Conclusions | *Concluding remarks*

Hocine Sadok, Maître de conférences en droit public et Doyen de la Faculté des sciences économiques, sociales et juridiques de l'Université de Haute-Alsace (France)

PUBLICATIONS | BOOKS

- **TOME 1 | VOLUME 1 (2021)**

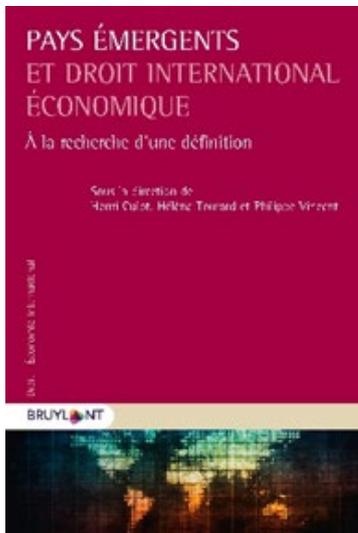
« Pays émergents et droit international économique.

A la recherche d'une définition »

par Henri Culot, Hélène Tourard, Philippe Vincent

1re édition octobre 2021, Bruylant

ISBN 9782802768586



Regroupant les actes du colloque organisé en 2019 sur le thème « Pays émergents & droit international économique », l'ouvrage analyse la place qu'occupent les pays émergents dans les relations économiques internationales et de leur influence sur le droit international économique.

Gathering the proceedings of the conference organised in 2019 on the theme "Emerging countries and international economic law", the book analyses the place of emerging countries in international economic relations and their influence on international economic law.



Commandez votre exemplaire en vous inscrivant au colloque et retirez-le à l'accueil.

Order your book by registering for the conference and collect it at the welcome desk.

- **TOME 2 | VOLUME 2 (2022)**

« Pays émergents et droit international économique »

par Henri Culot, Hélène Tourard, Philippe Vincent

Cet ouvrage, à paraître en 2022, regroupera les actes du colloque "Pays émergents au coeur des grands équilibres mondiaux" (25&26/11/21)

This book, to be published in 2022, will bring together the contributions of the conference "Emerging countries at the heart of the major global balances" (25&26/11/21)

INSCRIPTIONS | REGISTRATION ONLINE ON [UCLouvain.be/crides](https://uclouvain.be/crides)

before the conference | avant le colloque



TARIFS | FEES

• **Membres de l'A.I.D.E. étudiants, jeunes chercheurs | A.I.D.E. Members, students and young researchers**

Gratuit (sans ouvrage) | *Free (without book)*

Ouvrage (Tome 1) / *Book (Volume 1)* : **65 €**

• **Autres participants / Other participants :**

1 jour | 1 day

- En présentiel (lunch et pauses-café inclus) : **100 €**
On site (lunch and coffee break incl.) : 100 €
- En présentiel, avec ouvrage (Tome 1) (lunch et pauses-café inclus) : **165 €**
On site, including book (Volume 1) (lunch and coffee break incl.) : 165 €
- En distanciel : **75 €**
Remotely : 75 €
- En distanciel, avec ouvrage (Tome 1) : **140 €**
Remotely, including book (Volume 1) : 140 €

2 jours | 2 days

- En présentiel (lunch et pauses-café inclus) : **150 €**
On site (lunch and coffee break incl.) : 150 €
- En présentiel, avec ouvrage (Tome 1) (lunch et pauses-café inclus) : **215 €**
On site, including book (Volume 1) (lunch and coffee break incl.) : 215 €
- En distanciel : **100€**
Remotely : 100€
- En distanciel, avec ouvrage (Tome 1) : **165 €**
Remotely, including book (Volume 1) : 165 €

Paiement après réception de notre facture | Payment upon receipt of our invoice



« Pays émergents et droit international économique.
A la recherche d'une définition »
par Henri Culot, Hélène Tourard, Philippe Vincent
1re édition octobre 2021, Bruylant

Les ouvrages commandés seront remis à l'entrée de la conférence
Ordered books will be handed out at the entrance to the conference

ADRESSE | VENUE

Université Saint-Louis

Boulevard du Jardin Botanique, 43
1000 Bruxelles (Belgium)

Online on Microsoft Teams

Le lien sera envoyé aux participants avant la conférence
The weblink will be sent by email to the participants before the Conference.

ACCREDITATION

Ordre des barreaux francophones et germanophone de Belgique (OBFG)

3 points le 25/11/21 – 6 points le 26/11/21

CONTACT

ariane.robyn@uclouvain.be